

# Conférence générale

GC(59)/13/Rev.1<sup>1</sup>

13 septembre 2015

**Distribution générale**

Français

Original : anglais

## Cinquante-neuvième session ordinaire

Point 13 de l'ordre du jour provisoire  
(GC(59)/1, Add.1, Add.2 et Add.3)

# Barème des quotes-parts pour les contributions des États Membres au budget ordinaire en 2016

1. Le Directeur général présente ci-après à la Conférence générale un projet de résolution aux termes duquel cette dernière pourra fixer, conformément à l'article XIV.D du Statut, le barème des quotes-parts pour les contributions des États Membres au budget ordinaire de l'Agence en 2016. Le barème figurant dans l'annexe 1 du projet de résolution ci-après a été établi conformément aux principes et aux dispositions que la Conférence générale a arrêtés<sup>2</sup>. Ce barème, établi d'après la liste des États Membres de l'Agence à la date du présent document, compte trois nouveaux États Membres par rapport à l'an dernier.
2. En adoptant le projet de résolution ci-après, la Conférence générale approuvera la quote-part de base de chacun des États Membres. Cette quote-part a été déterminée d'après le barème des quotes-parts que l'Organisation des Nations Unies (ONU) a appliqué pour calculer les contributions de ses États Membres à son budget ordinaire de 2015 et qui a été adopté par l'Assemblée générale dans la résolution A/RES/67/238. Le barème de l'ONU pour 2015 a ensuite été ajusté par application d'un coefficient mathématique pour tenir compte des différences dans le nombre des Membres de l'Agence et de l'ONU.
3. Le barème figurant dans l'annexe 1 du projet de résolution ci-après se fonde sur les quotes-parts de base. Les contributions de 15 États Membres sont dénommées « contributions des États Membres participant à hauteur de 100 % de leur quote-part » (voir le tableau 3 de l'appendice). Le barème tient par ailleurs compte du fait que l'exemption partielle des contributions à l'élément afférent aux garanties a commencé à être levée pour certains États Membres (ci-après dénommés États Membres « dégrevés ») en 2008, conformément à la résolution GC(47)/RES/5. La liste des 118 États Membres dégrevés figure dans les tableaux 4 à 6 de l'appendice. Le barème tient également compte du fait que les contributions des 32 États Membres restants (ci-après dénommés États Membres « non dégrevés »)

---

<sup>1</sup> Le 9 septembre 2015, Vanuatu est devenu le 165<sup>e</sup> État Membre de l'Agence. Il a donc été nécessaire de recalculer les quotes-parts des États Membres.

<sup>2</sup> Voir la résolution GC(III)/RES/50 telle que modifiée par la résolution GC(XXI)/RES/351, et la résolution GC(39)/RES/11 telle que modifiée par les résolutions GC(44)/RES/9 et GC(47)/RES/5.

augmenteront proportionnellement de manière à couvrir le solde des dépenses afférentes aux garanties (voir le tableau 7 de l'appendice).

4. Les calculs effectués pour déterminer les quotes-parts de base et le barème des quotes-parts qui en résulte sont indiqués dans l'appendice pour l'information de la Conférence générale.

5. En vertu de l'article 5.05 du Règlement financier, les contributions régulières et les avances au Fonds de roulement sont dues et exigibles en totalité dans les 30 jours qui suivent la réception de la communication du Directeur général demandant leur versement, ou le premier jour de l'exercice auquel elles se rapportent, si cette dernière date est postérieure. Il est demandé instamment aux États Membres de faire savoir au Directeur général d'ici au 1<sup>er</sup> janvier 2016 quand leurs contributions au budget ordinaire seront versées à l'Agence. Ces renseignements sont nécessaires pour permettre au Secrétariat d'établir des prévisions concernant la situation de trésorerie, sur la base desquelles le programme de l'Agence sera mis en œuvre.

Projet de résolution

## Barème des quotes-parts pour les contributions des États Membres au budget ordinaire en 2016

La Conférence générale,

Appliquant les principes qu'elle a établis pour fixer les contributions des États Membres au budget ordinaire de l'Agence<sup>[\*]</sup>,

1. Décide que la quote-part de base de chaque État Membre et le barème des quotes-parts pour les contributions des États Membres au budget ordinaire de l'Agence en 2016 seront ceux qui sont indiqués dans l'annexe 1 de la présente résolution ; et
2. Décide, conformément à l'article 5.09<sup>[\*\*]</sup> du Règlement financier, que si un État devient Membre de l'Agence d'ici à la fin de 2015 ou en 2016 il lui sera demandé selon le cas :
  - a) Une avance ou des avances au Fonds de roulement, conformément à l'article 7.04 du Règlement financier<sup>[\*\*]</sup> ; et
  - b) Une contribution ou des contributions au budget ordinaire de l'Agence, conformément aux principes et dispositions que la Conférence générale a établis pour le calcul des contributions des États Membres.

---

[\*] Résolution GC(III)/RES/50 telle que modifiée par la résolution GC(XXI)/RES/351, et résolution GC(39)/RES/11 telle que modifiée par les résolutions GC(44)/RES/9 et GC(47)/RES/5.

[\*\*] INFCIRC/8/Rev.3.

## Annexe 1

**Barème des quotes-parts pour 2016**

État Membre	Quotes- parts de base	Barème %	Contributions au budget ordinaire		
			€	+	\$
Afghanistan	0,005	0,004	13 736		2 023
Afrique du Sud	0,358	0,326	1 018 803		150 862
Albanie	0,010	0,009	28 458		4 214
Algérie	0,132	0,120	375 648		55 625
Allemagne	6,874	7,004	21 845 884		3 288 162
Angola	0,010	0,009	27 473		4 046
Arabie saoudite	0,832	0,793	2 474 437		368 899
Argentine	0,416	0,396	1 237 218		184 449
Arménie	0,007	0,006	19 920		2 950
Australie	1,996	2,034	6 343 382		954 783
Autriche	0,768	0,783	2 440 735		367 371
Azerbaïdjan	0,038	0,035	108 141		16 014
Bahamas	0,016	0,016	49 912		7 492
Bahreïn	0,037	0,037	115 420		17 328
Bangladesh	0,010	0,009	27 473		4 046
Bélarus	0,054	0,049	153 674		22 756
Belgique	0,961	0,979	3 054 102		459 692
Belize	0,001	0,001	2 845		421
Bénin	0,003	0,003	8 241		1 214
Bolivie, État plurinational de	0,009	0,008	25 612		3 793
Bosnie-Herzégovine	0,016	0,015	45 533		6 742
Botswana	0,016	0,015	45 533		6 742
Brésil	2,824	2,690	8 398 811		1 252 125
Brunéi Darussalam	0,025	0,025	77 986		11 708
Bulgarie	0,045	0,041	128 061		18 963
Burkina Faso	0,003	0,003	8 241		1 214
Burundi	0,001	0,001	2 747		405
Cambodge	0,004	0,004	10 989		1 618
Cameroun	0,012	0,011	34 150		5 057
Canada	2,872	2,927	9 127 344		1 373 814
Chili	0,321	0,306	954 680		142 328
Chine	4,955	4,511	14 101 030		2 088 048
Chypre	0,045	0,046	143 011		21 525
Colombie	0,249	0,227	708 609		104 929
Congo	0,005	0,005	15 597		2 342
Corée, République de	1,919	1,919	5 986 234		898 677
Costa Rica	0,037	0,034	105 296		15 592
Côte d'Ivoire	0,011	0,010	31 304		4 636
Croatie	0,121	0,110	344 344		50 990
Cuba	0,066	0,060	187 824		27 813
Danemark	0,650	0,662	2 065 734		310 927
Djibouti	0,001	0,001	2 747		405
Dominique	0,001	0,001	3 119		468
Égypte	0,129	0,117	367 111		54 360
El Salvador	0,015	0,014	42 687		6 321
Émirats arabes unis	0,573	0,584	1 821 020		274 094
Équateur	0,042	0,038	119 524		17 699
Érythrée	0,001	0,001	2 747		405
Espagne	2,862	2,917	9 095 569		1 369 031
Estonie	0,038	0,035	108 141		16 014

## Annexe 1 \*uulg+

**Barème des quotes-parts pour 2016**

État Membre	Quotes- parts de base	Barème %	Contributions au budget ordinaire		
			€	+	\$
États-Unis d'Amérique	25,000	25,477	79 451 130		11 958 693
Éthiopie	0,010	0,009	27 473		4 046
Fédération de Russie	2,347	2,392	7 458 870		1 122 682
Fidji	0,003	0,003	9 358		1 405
Finlande	0,500	0,510	1 589 022		239 173
France	5,383	5,485	17 107 416		2 574 944
Gabon	0,019	0,018	56 508		8 424
Géorgie	0,007	0,006	19 920		2 950
Ghana	0,013	0,012	36 995		5 479
Grèce	0,614	0,614	1 915 346		287 539
Guatemala	0,026	0,024	73 991		10 956
Guyana	0,001	0,001	3 119		468
Haïti	0,003	0,003	8 241		1 214
Honduras	0,008	0,007	22 767		3 372
Hongrie	0,256	0,244	761 365		113 507
Îles Marshall	0,001	0,001	2 845		421
Inde	0,641	0,584	1 824 170		270 119
Indonésie	0,333	0,303	947 658		140 327
Iran, République islamique d'	0,343	0,312	976 116		144 541
Iraq	0,065	0,059	184 978		27 391
Irlande	0,402	0,410	1 277 571		192 295
Islande	0,026	0,026	82 630		12 437
Israël	0,381	0,388	1 210 832		182 250
Italie	4,281	4,362	13 605 217		2 047 807
Jamaïque	0,011	0,010	31 304		4 636
Japon	10,427	10,625	33 137 474		4 987 730
Jordanie	0,021	0,019	59 762		8 849
Kazakhstan	0,116	0,106	330 115		48 883
Kenya	0,012	0,011	34 150		5 057
Kirghizistan	0,002	0,002	5 692		843
Koweït	0,263	0,268	835 821		125 805
L'ex-République yougoslave de Macédoine	0,008	0,007	22 767		3 372
Lesotho	0,001	0,001	2 747		405
Lettonie	0,045	0,041	128 061		18 963
Liban	0,040	0,036	113 833		16 857
Libéria	0,001	0,001	2 747		405
Libye	0,137	0,130	407 449		60 744
Liechtenstein	0,009	0,009	28 606		4 306
Lituanie	0,070	0,064	199 207		29 499
Luxembourg	0,078	0,079	247 891		37 312
Madagascar	0,003	0,003	8 241		1 214
Malaisie	0,270	0,257	803 003		119 714
Malawi	0,002	0,002	5 495		809
Mali	0,004	0,004	10 989		1 618
Malte	0,015	0,014	44 611		6 650
Maroc	0,060	0,055	170 749		25 284
Maurice	0,012	0,011	34 150		5 057
Mauritanie	0,002	0,002	5 495		809
Mexique	1,773	1,689	5 273 049		786 126
Monaco	0,012	0,012	38 132		5 740

## Annexe 1 (suite)

**Barème des quotes-parts pour 2016**

État Membre	Quotes- parts de base	Barème %	Contributions au budget ordinaire		
			€	+	\$
Mongolie	0,003	0,003	8 537		1 264
Monténégro	0,005	0,005	14 229		2 107
Mozambique	0,003	0,003	8 241		1 214
Myanmar	0,010	0,009	27 473		4 046
Namibie	0,010	0,009	28 458		4 214
Népal	0,006	0,005	16 484		2 427
Nicaragua	0,003	0,003	8 241		1 214
Niger	0,002	0,002	5 495		809
Nigeria	0,087	0,079	247 587		36 662
Norvège	0,819	0,835	2 602 818		391 766
Nouvelle-Zélande	0,243	0,248	772 262		116 238
Oman	0,098	0,098	305 707		45 894
Ouganda	0,006	0,005	16 484		2 427
Ouzbékistan	0,014	0,013	39 842		5 900
Pakistan	0,082	0,075	233 357		34 555
Palaos	0,001	0,001	2 974		443
Panama	0,025	0,023	71 146		10 535
Papouasie-Nouvelle-Guinée	0,004	0,004	12 478		1 873
Paraguay	0,010	0,009	28 458		4 214
Pays-Bas	1,592	1,622	5 059 445		761 529
Pérou	0,113	0,103	321 578		47 618
Philippines	0,148	0,135	421 181		62 368
Pologne	0,886	0,807	2 521 395		373 363
Portugal	0,456	0,456	1 422 472		213 547
Qatar	0,201	0,205	638 785		96 148
République arabe syrienne	0,035	0,032	99 604		14 749
République centrafricaine	0,001	0,001	2 747		405
République de Moldova	0,003	0,003	8 537		1 264
République démocratique du Congo	0,003	0,003	8 241		1 214
République démocratique populaire lao	0,002	0,002	5 495		809
République dominicaine	0,043	0,039	122 371		18 120
République tchèque	0,372	0,354	1 106 358		164 940
République-Unie de Tanzanie	0,009	0,008	24 725		3 641
Roumanie	0,217	0,198	617 543		91 444
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	4,985	5,079	15 842 559		2 384 563
Rwanda	0,002	0,002	5 495		809
Saint-Marin	0,003	0,003	9 358		1 405
Saint-Siège	0,001	0,001	3 178		478
Sénégal	0,006	0,005	16 484		2 427
Serbie	0,038	0,035	108 141		16 014
Seychelles	0,001	0,001	2 974		443
Sierra Leone	0,001	0,001	2 747		405
Singapour	0,370	0,377	1 175 879		176 989
Slovaquie	0,165	0,150	469 560		69 531
Slovénie	0,096	0,098	305 094		45 922
Soudan	0,010	0,009	27 473		4 046
Sri Lanka	0,024	0,022	68 299		10 114
Suède	0,924	0,942	2 936 518		441 994
Suisse	1,008	1,027	3 203 471		482 174
Swaziland	0,003	0,003	9 358		1 405

## Annexe 1 (suite)

**Barème des quotes-parts pour 2016**

État Membre	Quotes- parts de base	Barème %	Contributions au budget ordinaire		
			€	+	\$
Tadjikistan	0,003	0,003	8 537		1 264
Tchad	0,002	0,002	5 495		809
Thaïlande	0,230	0,209	654 538		96 923
Togo	0,001	0,001	2 747		405
Trinité-et-Tobago	0,042	0,042	131 017		19 669
Tunisie	0,035	0,032	99 604		14 749
Turquie	1,278	1,164	3 636 956		538 552
Ukraine	0,095	0,087	270 352		40 034
Uruguay	0,050	0,048	148 704		22 169
Vanuatu	0,001	0,001	2 747		405
Venezuela, République bolivarienne du	0,603	0,549	1 716 029		254 106
Viet Nam	0,040	0,035	109 892		16 181
Yémen	0,010	0,009	27 473		4 046
Zambie	0,006	0,005	16 484		2 427
Zimbabwe	0,002	0,002	5 692		843
<b>TOTAL</b>	<b>100,000</b>	<b>100,000</b>	<b>311 945 518</b>		<b>46 830 521</b> [a]

[a] Voir le document GC(59)/2 *Programme et budget de l'Agence 2016-2017*.

## A p p e n d i c e

# Contributions des États Membres au budget ordinaire en 2016

### Calcul des contributions individuelles au budget ordinaire

1. Pour le calcul de la contribution de chaque État Membre au budget ordinaire, le budget ordinaire de l'Agence pour 2016 est divisé en un **élément afférent aux garanties** et un **élément non afférent aux garanties**<sup>3</sup>, comme suit :

- a) L'élément afférent aux garanties s'élève à 116 297 812 euros plus 19 934 048 dollars É-U (136 231 860 euros au taux de change de 1 dollar pour 1 euro). Le **tableau 1** indique sur quelle base a été calculé l'élément afférent aux garanties. Comme il ressort de ce tableau, cet élément comprend les besoins budgétaires aux fins des activités opérationnelles et des investissements pour l'ensemble du programme sectoriel 4 (Vérification nucléaire). Le tableau 1 indique par ailleurs la répartition des contributions aux garanties entre les États Membres participant à hauteur de 100 % de leur quote-part de base ainsi qu'entre les États Membres « dégrevés » et les États Membres « non dégrevés ».
- b) L'élément non afférent aux garanties correspond à tous les autres programmes et se monte à 195 647 706 euros plus 26 896 473 dollars É-U (222 544 179 euros<sup>4</sup> au taux de change de 1 dollar pour 1 euro).

Après addition de ces deux éléments, la somme totale qu'il est proposé de mettre en recouvrement se monte à 311 945 518 euros plus 46 830 521 dollars, qui représentent, au taux de change de 1 dollar pour 1 euro, un montant de 358 776 039 euros.

2. L'opération suivante consiste à déterminer la quote-part de base de chacun des États Membres de l'Agence d'après le barème que l'Organisation des Nations Unies a appliqué pour fixer les contributions de ses États Membres à son budget pour l'exercice 2015<sup>5</sup>.

3. Comme il ressort du **tableau 2**, la somme des quotes-parts ONU des États Membres de l'Agence qui sont également États Membres de l'ONU s'élève à 99,917 %, et la quote-part ONU de l'autre État Membre de l'Agence qui n'est pas État Membre de l'ONU est de 0,001 %. La somme de ces chiffres étant de 99,918 %, il faut appliquer un certain coefficient pour déterminer la quote-part de base de chaque État Membre de l'Agence de façon que le total corresponde exactement à 100 %. Toutefois, conformément aux principes établis par la Conférence générale<sup>6</sup>, le coefficient n'est pas appliqué dans

---

<sup>3</sup> Voir la résolution GC(39)/RES/11 telle qu'amendée par les résolutions GC(44)/RES/9 et GC(47)/RES/5.

<sup>4</sup> Voir le document GC(59)/2, *Programme et budget de l'Agence pour 2016-2017*, Annexe, projets de résolution pour 2016. Ce montant ne comprend pas les recettes correspondant aux travaux remboursables pour d'autres organismes et d'autres recettes diverses, ainsi qu'il est indiqué au paragraphe 2 du projet de résolution A du document GC(59)/2.

<sup>5</sup> Voir la résolution A/RES/67/238 de l'Assemblée générale.

<sup>6</sup> Voir la résolution GC(III)/RES/50, alinéa a) du dispositif.

le cas de l'État Membre dont la quote-part ONU est la plus élevée, ni dans celui des États Membres, 16 à la date du présent document, dont les quotes-parts ONU sont les plus faibles. En conséquence, le coefficient est calculé de la manière suivante :

	ONU <u>Quotes-parts</u>		Agence <u>Quotes-parts de base</u>	
Total	99,918		100,000	
Moins : Quote-part la plus élevée	22,000		25,000	
Quote-part la plus faible de 16 États Membres (16 x 0,001)	<u>0,016</u>	<u>(22,016)</u>	<u>0,016</u>	<u>(25,016)</u>
Total pour le calcul du coefficient		77,902		74,984

$$\text{Coefficient} = \frac{74,984}{77,902} = 0,9625427$$

4. Il faut ensuite déterminer les parts respectives de l'**élément afférent aux garanties** qui incombent aux États Membres « dégrevés ». Conformément aux dispositions révisées applicables au calcul des contributions des États Membres à l'élément afférent aux garanties du budget ordinaire de l'Agence présentées au sous-alinéa 1 c) i) de la résolution GC(39)/RES/11 de la Conférence générale, telles que modifiées par le sous-alinéa B.iii) de la résolution GC(44)/RES/9 et la résolution GC(47)/RES/5, l'abolition du système de dégrèvement a débuté en 2006 et, en vertu de ce système, les pourcentages des quotes-parts des États Membres « dégrevés » augmenteront progressivement pour contribuer aux montants effectivement inscrits au budget pour l'élément afférent aux garanties (voir le **tableau 1**).

5. Comme 12 nouveaux États Membres qui ne sont pas au nombre des pays les moins avancés ont adhéré à l'AIEA après que l'abolition du mécanisme de dégrèvement a été instituée, leur part de l'élément afférent aux garanties, ainsi que celle de trois États Membres dégrevés de la catégorie 1, dont le dégrèvement a pris fin en 2012, sera calculée sur l'intégralité de leur quote-part de base, comme le montre le **tableau 3**.

6. Conformément au sous-alinéa 1 d) i) de la résolution GC(39)/RES/11 de la Conférence générale, telle que modifiée par les résolutions GC(44)/RES/9 et GC(47)/RES/5, les États Membres « dégrevés » ont été répartis en quatre catégories. Les États Membres de chaque catégorie verront leur contribution annuelle à l'élément afférent aux garanties augmenter proportionnellement chaque année jusqu'à la fin de la période d'abolition, qui était de 7 ans pour la catégorie 1 et est de 12 ans pour la catégorie 2, de 17 ans pour la catégorie 3 et de 25 ans pour la catégorie 4. Les parts respectives des États Membres des catégories 2, 3 et 4 sont déterminées en appliquant 87,500 %, 76,471 % et 68,000 % de leur quote-part de base à l'élément afférent aux garanties. Ces informations figurent aux **tableaux 4, 5 et 6**.

7. Le reste des dépenses afférentes aux garanties est réparti entre 32 Membres « non dégrevés », comme indiqué au **tableau 7**. Les colonnes (3) et (4) du tableau 7 indiquent les montants que chaque État Membre « non dégrevé » devra verser après augmentation proportionnelle de sa quote-part requise dans l'élément afférent aux garanties de façon que les contributions totales couvrent le solde des dépenses afférentes aux garanties.

8. La part de chaque État Membre dans l'**élément non afférent aux garanties** est calculée en appliquant sa quote-part de base au total des dépenses non afférentes aux garanties.

9. Pour plus de commodité, on indique au **tableau 8**, à l'intention des États Membres, la part des dépenses non afférentes aux garanties et des dépenses y afférentes, ainsi que la **contribution totale** et la **contribution en pourcentage** de chacun.

Tableau 1

**Base pour le calcul des contributions aux garanties**

<b>I. Dépenses au titre des garanties/montant à recouvrer</b>					
Budget opérationnel pour le programme sectoriel 4 - Vérification nucléaire	€	115 093 012	+	\$	19 934 048 = € 135 027 060
À ajouter : Budget opérationnel pour le programme sectoriel 4 - Vérification nucléaire		1 204 800			- = 1 204 800
<b>Montant à recouvrer au titre des garanties</b>	<b>€</b>				
		116 297 812	+	\$	19 934 048 = € 136 231 860
<b>II. Contributions aux garanties des États Membres participant à hauteur de 100 % de leur quote-part (nouveaux États Membres et États Membres ne bénéficiant plus du dégrèvement)</b>					
Montant total à recouvrer pour les garanties auprès des États Membres participant à hauteur de 100 % de leur quote-part (Tableau 3)	€	3 752 931		\$	643 270 = € 4 396 201
<b>III. Contributions aux garanties des États Membres « dégrévés »</b>					
Contributions des États Membres « dégrévés » de catégorie 2 (tableau 4)	€	7 415 294	+	\$	1 271 018 = € 8 686 312
Contributions des États Membres « dégrévés » de catégorie 3 (tableau 5)		10 982 471	+		1 882 454 = 12 864 925
Contributions des États Membres « dégrévés » de catégorie 4 (tableau 6)		148 673	+		25 491 = 174 164
<b>Contributions des États Membres « dégrévés »</b>	<b>€</b>	<b>18 546 438</b>	<b>+</b>	<b>\$</b>	<b>3 178 963 = € 21 725 401</b>
<b>IV. Contributions aux garanties des États Membres « non dégrévés »</b>					
Montant à recouvrer au titre des garanties	€	116 297 812	+	\$	19 934 048 = € 136 231 860
À déduire : Contributions des États Membres « quote-part de base »		(3 752 931)	+		(643 270) = (4 396 201)
À déduire : Contributions des États Membres « dégrévés »		(18 546 438)	+		(3 178 963) = (21 725 401)
<b>Contributions des États Membres « non dégrévés » (tableau 7)</b>	<b>€</b>	<b>93 998 443</b>	<b>+</b>	<b>\$</b>	<b>16 111 815 = € 110 110 258</b>

€ 1,00 = \$ 1,00

Tableau 2

Quotes-parts de base

État Membre	Somme des quotes-parts ONU pour 2015 [a]	Quote-part ONU pour 2015 des États Membres de l'Agence qui ne sont pas Membres de l'ONU	Quotes-parts de base de l'Agence pour 2016 : quote-part ONU affectée du coefficient 0,9625427 [b]
Afghanistan	0,005		0,005
Afrique du Sud	0,372		0,358
Albanie	0,010		0,010
Algérie	0,137		0,132
Allemagne	7,141		6,874
Angola	0,010		0,010
Arabie saoudite	0,864		0,832
Argentine	0,432		0,416
Arménie	0,007		0,007
Australie	2,074		1,996
Autriche	0,798		0,768
Azerbaïdjan	0,040		0,038
Bahamas	0,017		0,016
Bahreïn	0,039		0,037
Bangladesh	0,010		0,010
Bélarus	0,056		0,054
Belgique	0,998		0,961
Belize	0,001		0,001
Bénin	0,003		0,003
Bolivie, État plurinational de	0,009		0,009
Bosnie-Herzégovine	0,017		0,016
Botswana	0,017		0,016
Brésil	2,934		2,824
Brunéi Darussalam	0,026		0,025
Bulgarie	0,047		0,045
Burkina Faso	0,003		0,003
Burundi	0,001		0,001
Cambodge	0,004		0,004
Cameroun	0,012		0,012
Canada	2,984		2,872
Chili	0,334		0,321
Chine	5,148		4,955
Chypre	0,047		0,045
Colombie	0,259		0,249
Congo	0,005		0,005
Corée, République de	1,994		1,919
Costa Rica	0,038		0,037
Côte d'Ivoire	0,011		0,011
Croatie	0,126		0,121
Cuba	0,069		0,066
Danemark	0,675		0,650
Djibouti	0,001		0,001
Dominique	0,001		0,001
Égypte	0,134		0,129
El Salvador	0,016		0,015
Émirats arabes unis	0,595		0,573
Équateur	0,044		0,042
Érythrée	0,001		0,001
Espagne	2,973		2,862
Estonie	0,040		0,038

Tableau 2 (suite)

Quotes-parts de base

État Membre	Somme des quotes-parts ONU pour 2015 [a]	Quote-part ONU pour 2015 des États Membres de l'Agence qui ne sont pas Membres de l'ONU	Quotes-parts de base de l'Agence pour 2016 : quote-part ONU affectée du coefficient 0,9625427 [b]
États-Unis d'Amérique	22,000		25,000
Éthiopie	0,010		0,010
Fédération de Russie	2,438		2,347
Fidji	0,003		0,003
Finlande	0,519		0,500
France	5,593		5,383
Gabon	0,020		0,019
Géorgie	0,007		0,007
Ghana	0,014		0,013
Grèce	0,638		0,614
Guatemala	0,027		0,026
Guyana	0,001		0,001
Haïti	0,003		0,003
Honduras	0,008		0,008
Hongrie	0,266		0,256
Îles Marshall	0,001		0,001
Inde	0,666		0,641
Indonésie	0,346		0,333
Iran, République islamique d'	0,356		0,343
Iraq	0,068		0,065
Irlande	0,418		0,402
Islande	0,027		0,026
Israël	0,396		0,381
Italie	4,448		4,281
Jamaïque	0,011		0,011
Japon	10,833		10,427
Jordanie	0,022		0,021
Kazakhstan	0,121		0,116
Kenya	0,013		0,012
Kirghizistan	0,002		0,002
Koweït	0,273		0,263
L'ex-République yougoslave de Macédoine	0,008		0,008
Lesotho	0,001		0,001
Lettonie	0,047		0,045
Liban	0,042		0,040
Libéria	0,001		0,001
Libye	0,142		0,137
Liechtenstein	0,009		0,009
Lituanie	0,073		0,070
Luxembourg	0,081		0,078
Madagascar	0,003		0,003
Malaisie	0,281		0,270
Malawi	0,002		0,002
Mali	0,004		0,004
Malte	0,016		0,015
Maroc	0,062		0,060
Maurice	0,013		0,012
Mauritanie	0,002		0,002
Mexique	1,842		1,773
Monaco	0,012		0,012

Tableau 2 (suite)

Quotes-parts de base

État Membre	Somme des quotes-parts ONU pour 2015 [a]	Quote-part ONU pour 2015 des États Membres de l'Agence qui ne sont pas Membres de l'ONU	Quotes-parts de base de l'Agence pour 2016 : quote-part ONU affectée du coefficient 0,9625427 [b]
Mongolie	0,003		0,003
Monténégro	0,005		0,005
Mozambique	0,003		0,003
Myanmar	0,010		0,010
Namibie	0,010		0,010
Népal	0,006		0,006
Nicaragua	0,003		0,003
Niger	0,002		0,002
Nigeria	0,090		0,087
Norvège	0,851		0,819
Nouvelle-Zélande	0,253		0,243
Oman	0,102		0,098
Ouganda	0,006		0,006
Ouzbékistan	0,015		0,014
Pakistan	0,085		0,082
Palaos	0,001		0,001
Panama	0,026		0,025
Papouasie-Nouvelle-Guinée	0,004		0,004
Paraguay	0,010		0,010
Pays-Bas	1,654		1,592
Pérou	0,117		0,113
Philippines	0,154		0,148
Pologne	0,921		0,886
Portugal	0,474		0,456
Qatar	0,209		0,201
République arabe syrienne	0,036		0,035
République centrafricaine	0,001		0,001
République de Moldova	0,003		0,003
République démocratique du Congo	0,003		0,003
République démocratique populaire lao	0,002		0,002
République dominicaine	0,045		0,043
République tchèque	0,386		0,372
République-Unie de Tanzanie	0,009		0,009
Roumanie	0,226		0,217
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	5,179		4,985
Rwanda	0,002		0,002
Saint-Marin	0,003		0,003
Saint-Siège		0,001	0,001
Sénégal	0,006		0,006
Serbie	0,040		0,038
Seychelles	0,001		0,001
Sierra Leone	0,001		0,001
Singapour	0,384		0,370
Slovaquie	0,171		0,165
Slovénie	0,100		0,096
Soudan	0,010		0,010
Sri Lanka	0,025		0,024
Suède	0,960		0,924
Suisse	1,047		1,008
Swaziland	0,003		0,003

Tableau 2 (suite)

Quotes-parts de base

État Membre	Somme des quotes-parts ONU pour 2015 [a]	Quote-part ONU pour 2015 des États Membres de l'Agence qui ne sont pas Membres de l'ONU	Quotes-parts de base de l'Agence pour 2016 : quote-part ONU affectée du coefficient 0,9625427 [b]
Tadjikistan	0,003		0,003
Tchad	0,002		0,002
Thaïlande	0,239		0,230
Togo	0,001		0,001
Trinité-et-Tobago	0,044		0,042
Tunisie	0,036		0,035
Turquie	1,328		1,278
Ukraine	0,099		0,095
Uruguay	0,052		0,050
Vanuatu	0,001		0,001
Venezuela, République bolivarienne du	0,627		0,603
Viet Nam	0,042		0,040
Yémen	0,010		0,010
Zambie	0,006		0,006
Zimbabwe	0,002		0,002
<b>TOTAL</b>	<b>99,917</b>	<b>0,001</b>	<b>100,000</b>

[a] Voir la résolution A/RES/67/238 de l'Assemblée générale.

[b] Le coefficient n'est pas appliqué dans certains cas - voir appendice, par. 3.

**Tableau 3**

**Contributions des États Membres participant à hauteur de 100 % de leur quote-part de base**

État Membre	Quote-part de base %	Part à verser au titre des dépenses afférentes aux garanties correspondant à 100,000 % de la quote-part de base	
		€	\$
Bahamas	0,016	18 608	3 189
Bahreïn	0,037	43 030	7 376
Brunéi Darussalam	0,025	29 074	4 984
Congo	0,005	5 815	997
Corée, République de	1,919	2 231 755	382 534
Dominique	0,001	1 163	199
Fidji	0,003	3 489	598
Grèce	0,614	714 069	122 395
Guyana	0,001	1 163	199
Oman	0,098	113 972	19 535
Papouasie-Nouvelle-Gui	0,004	4 652	797
Portugal	0,456	530 318	90 899
Saint-Marin	0,003	3 489	598
Swaziland	0,003	3 489	598
Trinité-et-Tobago	0,042	48 845	8 372
<b>TOTAL</b>	<b>3,227</b>	<b>3 752 931</b>	<b>643 270</b>

Tableau 4

**Contributions des États Membres « dégrevés » de la catégorie 2**

État Membre	Quote-part de base %	Part à verser au titre des dépenses afférentes aux garanties correspondant à 87,500 % de la quote-part de base		
		€	+	\$
Arabie saoudite	0,832	846 648		145 120
Argentine	0,416	423 324		72 560
Brésil	2,824	2 873 719		492 570
Chili	0,321	326 651		55 990
Gabon	0,019	19 335		3 314
Hongrie	0,256	260 507		44 652
Libye	0,137	139 412		23 896
Malaisie	0,270	274 754		47 094
Malte	0,015	15 264		2 616
Mexique	1,773	1 804 215		309 252
Palaos	0,001	1 018		174
République tchèque	0,372	378 549		64 885
Seychelles	0,001	1 018		174
Uruguay	0,050	50 880		8 721
<b>TOTAL</b>	<b>7,287</b>	<b>7 415 294</b>		<b>1 271 018</b>

Tableau 5

**Contributions des États Membres « dégrevés » de la catégorie 3**

État Membre	Quote-part de base %	Part à verser au titre des dépenses afférentes aux garanties correspondant à 0,76471 % de la quote-part de base		
		€	+	\$
Afrique du Sud	0,358	318 384		54 573
Albanie	0,010	8 893		1 524
Algérie	0,132	117 393		20 122
Arménie	0,007	6 225		1 067
Azerbaïdjan	0,038	33 795		5 793
Bélarus	0,054	48 024		8 232
Belize	0,001	889		152
Bolivie, État plurinational de	0,009	8 004		1 372
Bosnie-Herzégovine	0,016	14 229		2 439
Botswana	0,016	14 229		2 439
Bulgarie	0,045	40 020		6 860
Cameroun	0,012	10 672		1 829
Chine	4,955	4 406 685		755 329
Colombie	0,249	221 446		37 957
Costa Rica	0,037	32 906		5 640
Côte d'Ivoire	0,011	9 783		1 677
Croatie	0,121	107 610		18 445
Cuba	0,066	58 697		10 061
Égypte	0,129	114 725		19 664
El Salvador	0,015	13 340		2 287
Équateur	0,042	37 352		6 402
Estonie	0,038	33 795		5 793
Géorgie	0,007	6 225		1 067
Ghana	0,013	11 561		1 982
Guatemala	0,026	23 123		3 963
Honduras	0,008	7 115		1 220
Îles Marshall	0,001	889		152
Inde	0,641	570 068		97 713
Indonésie	0,333	296 151		50 762
Iran, République islamique d'	0,343	305 044		52 286
Iraq	0,065	57 807		9 908
Jamaïque	0,011	9 783		1 677
Jordanie	0,021	18 676		3 201
Kazakhstan	0,116	103 164		17 683
Kenya	0,012	10 672		1 829
Kirghizistan	0,002	1 779		305
L'ex-République yougoslave de Macédoine	0,008	7 115		1 220
Lettonie	0,045	40 020		6 860
Liban	0,040	35 574		6 098
Lituanie	0,070	62 254		10 671
Maroc	0,060	53 360		9 146
Maurice	0,012	10 672		1 829
Mongolie	0,003	2 668		457
Monténégro	0,005	4 447		762
Namibie	0,010	8 893		1 524

Tableau 5 (suite)

**Contributions des États Membres « dégrevés » de la catégorie 3**

État Membre	Quote-part de base %	Part à verser au titre des dépenses afférentes aux garanties correspondant à 0,76471 % de la quote-part de base		
		€	+	\$
Nigeria	0,087	77 373		13 262
Ouzbékistan	0,014	12 451		2 134
Pakistan	0,082	72 926		12 500
Panama	0,025	22 234		3 811
Paraguay	0,010	8 893		1 524
Pérou	0,113	100 496		17 225
Philippines	0,148	131 622		22 561
Pologne	0,886	787 956		135 060
République arabe syrienne	0,035	31 127		5 335
République de Moldova	0,003	2 668		457
République dominicaine	0,043	38 242		6 555
Roumanie	0,217	192 987		33 079
Serbie	0,038	33 795		5 793
Slovaquie	0,165	146 741		25 152
Sri Lanka	0,024	21 344		3 659
Tadjikistan	0,003	2 668		457
Thaïlande	0,230	204 548		35 061
Tunisie	0,035	31 127		5 335
Turquie	1,278	1 136 578		194 815
Ukraine	0,095	84 487		14 482
Venezuela, République bolivarienne du	0,603	536 273		91 920
Zimbabwe	0,002	1 779		305
<b>TOTAL</b>	<b>12,349</b>	<b>10 982 471</b>		<b>1 882 454</b>

**Tableau 6**

**Contributions des États Membres « dégrevés » de la catégorie 4**

État Membre	Quote-part de base %	Part à verser au titre des dépenses afférentes aux garanties correspondant à 68,000 % de la quote-part de base		
		€	+	\$
Afghanistan	0,005	3 954		678
Angola	0,010	7 908		1 356
Bangladesh	0,010	7 908		1 356
Bénin	0,003	2 372		407
Burkina Faso	0,003	2 372		407
Burundi	0,001	791		136
Cambodge	0,004	3 163		542
Djibouti	0,001	791		136
Érythrée	0,001	791		136
Éthiopie	0,010	7 908		1 356
Haïti	0,003	2 372		407
Lesotho	0,001	791		136
Libéria	0,001	791		136
Madagascar	0,003	2 372		407
Malawi	0,002	1 582		271
Mali	0,004	3 163		542
Mauritanie	0,002	1 582		271
Mozambique	0,003	2 372		407
Myanmar	0,010	7 908		1 356
Népal	0,006	4 745		813
Nicaragua	0,003	2 372		407
Niger	0,002	1 582		271
Ouganda	0,006	4 745		813
République centrafricaine	0,001	791		136
République démocratique du Congo	0,003	2 372		407
République démocratique populaire lao	0,002	1 582		271
République-Unie de Tanzanie	0,009	7 117		1 220
Rwanda	0,002	1 582		271
Sénégal	0,006	4 745		813
Sierra Leone	0,001	791		136
Soudan	0,010	7 908		1 356
Tchad	0,002	1 582		271
Togo	0,001	791		136
Vanuatu	0,001	791		136
Viet Nam	0,040	31 633		5 422
Yémen	0,010	7 908		1 356
Zambie	0,006	4 745		813
<b>TOTAL</b>	<b>0,188</b>	<b>148 673</b>		<b>25 491</b>

Tableau 7

**Contributions des États Membres « non dégrévés »**

État Membre	Quote-part de base		Part de l'élément afférent aux garanties dans le solde		
	% ( 1)	% (2)	€ (3)	+	\$ (4)
Allemagne	6,874	8,93319	8 397 060		1 439 299
Australie	1,996	2,59393	2 438 254		417 929
Autriche	0,768	0,99806	938 161		160 806
Belgique	0,961	1,24888	1 173 928		201 217
Canada	2,872	3,73234	3 508 341		601 348
Chypre	0,045	0,05848	54 970		9 422
Danemark	0,650	0,84472	794 024		136 100
Émirats arabes unis	0,573	0,74465	699 959		119 977
Espagne	2,862	3,71935	3 496 131		599 255
États-Unis d'Amérique	25,000	32,48905	30 539 202		5 234 576
Fédération de Russie	2,347	3,05007	2 867 018		491 422
Finlande	0,500	0,64978	610 783		104 691
France	5,383	6,99554	6 575 699		1 127 108
Irlande	0,402	0,52242	491 067		84 171
Islande	0,026	0,03379	31 762		5 444
Israël	0,381	0,49513	465 414		79 774
Italie	4,281	5,56343	5 229 538		896 370
Japon	10,427	13,55053	12 737 287		2 183 236
Koweït	0,263	0,34178	321 268		55 067
Liechtenstein	0,009	0,01170	10 998		1 885
Luxembourg	0,078	0,10137	95 286		16 333
Monaco	0,012	0,01559	14 654		2 512
Norvège	0,819	1,06434	1 000 463		171 484
Nouvelle-Zélande	0,243	0,31579	296 838		50 880
Pays-Bas	1,592	2,06890	1 944 734		333 337
Qatar	0,201	0,26121	245 533		42 086
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	4,985	6,47832	6 089 520		1 043 775
Saint-Siège	0,001	0,00130	1 222		209
Singapour	0,370	0,48084	451 982		77 472
Slovénie	0,096	0,12476	117 272		20 101
Suède	0,924	1,20080	1 128 733		193 471
Suisse	1,008	1,30996	1 231 342		211 058
<b>TOTAL</b>	<b>76,949</b>	<b>100,00000</b>	<b>93 998 443</b>		<b>16 111 815</b>

Tableau 8

**Total des contributions au budget ordinaire pour 2016**  
**Répartition entre élément afférent et élément non afférent aux garanties**

État Membre	Quote-part de base %	Élément non afférent aux garanties			Élément afférent aux garanties			Contribution totale pour 2016			Barème %
		€	+	\$	€	+	\$	€	+	\$	
Afghanistan	0,005	9 782		1 345	3 954		678	13 736		2 023	0,004
Afrique du Sud	0,358	700 419		96 289	318 384		54 573	1 018 803		150 862	0,326
Albanie	0,010	19 565		2 690	8 893		1 524	28 458		4 214	0,009
Algérie	0,132	258 255		35 503	117 393		20 122	375 648		55 625	0,120
Allemagne	6,874	13 448 824		1 848 863	8 397 060		1 439 299	21 845 884		3 288 162	7,004
Angola	0,010	19 565		2 690	7 908		1 356	27 473		4 046	0,009
Arabie saoudite	0,832	1 627 789		223 779	846 648		145 120	2 474 437		368 899	0,793
Argentine	0,416	813 894		111 889	423 324		72 560	1 237 218		184 449	0,396
Arménie	0,007	13 695		1 883	6 225		1 067	19 920		2 950	0,006
Australie	1,996	3 905 128		536 854	2 438 254		417 929	6 343 382		954 783	2,034
Autriche	0,768	1 502 574		206 565	938 161		160 806	2 440 735		367 371	0,783
Azerbaïdjan	0,038	74 346		10 221	33 795		5 793	108 141		16 014	0,035
Bahamas	0,016	31 304		4 303	18 608		3 189	49 912		7 492	0,016
Bahreïn	0,037	72 390		9 952	43 030		7 376	115 420		17 328	0,037
Bangladesh	0,010	19 565		2 690	7 908		1 356	27 473		4 046	0,009
Bélarus	0,054	105 650		14 524	48 024		8 232	153 674		22 756	0,049
Belgique	0,961	1 880 174		258 475	1 173 928		201 217	3 054 102		459 692	0,979
Belize	0,001	1 956		269	889		152	2 845		421	0,001
Bénin	0,003	5 869		807	2 372		407	8 241		1 214	0,003
Bolivie, État plurinational de	0,009	17 608		2 421	8 004		1 372	25 612		3 793	0,008
Bosnie-Herzégovine	0,016	31 304		4 303	14 229		2 439	45 533		6 742	0,015
Botswana	0,016	31 304		4 303	14 229		2 439	45 533		6 742	0,015
Brésil	2,824	5 525 092		759 555	2 873 719		492 570	8 398 811		1 252 125	2,690
Brunéi Darussalam	0,025	48 912		6 724	29 074		4 984	77 986		11 708	0,025
Bulgarie	0,045	88 041		12 103	40 020		6 860	128 061		18 963	0,041
Burkina Faso	0,003	5 869		807	2 372		407	8 241		1 214	0,003
Burundi	0,001	1 956		269	791		136	2 747		405	0,001
Cambodge	0,004	7 826		1 076	3 163		542	10 989		1 618	0,004
Cameroun	0,012	23 478		3 228	10 672		1 829	34 150		5 057	0,011
Canada	2,872	5 619 003		772 466	3 508 341		601 348	9 127 344		1 373 814	2,927

Tableau 8 (suite)

**Total des contributions au budget ordinaire pour 2016**  
**Répartition entre élément afférent et élément non afférent aux garanties**

État Membre	Quote-part de base %	Élément non afférent aux garanties			Élément afférent aux garanties			Contribution totale pour 2016			Barème	
		€	+	\$	€	+	\$	€	+	\$	€	%
Chili	0,321	628 029		86 338	326 651		55 990	954 680		142 328	142 328	0,306
Chine	4,955	9 694 345		1 332 719	4 406 685		755 329	14 101 030		2 088 048	2 088 048	4,511
Chypre	0,045	88 041		12 103	54 970		9 422	143 011		21 525	21 525	0,046
Colombie	0,249	487 163		66 972	221 446		37 957	708 609		104 929	104 929	0,227
Congo	0,005	9 782		1 345	5 815		997	15 597		2 342	2 342	0,005
Corée, République de	1,919	3 754 479		516 143	2 231 755		382 534	5 986 234		898 677	898 677	1,919
Costa Rica	0,037	72 390		9 952	32 906		5 640	105 296		15 592	15 592	0,034
Côte d'Ivoire	0,011	21 521		2 959	9 783		1 677	31 304		4 636	4 636	0,010
Croatie	0,121	236 734		32 545	107 610		18 445	344 344		50 990	50 990	0,110
Cuba	0,066	129 127		17 752	58 697		10 061	187 824		27 813	27 813	0,060
Danemark	0,650	1 271 710		174 827	794 024		136 100	2 065 734		310 927	310 927	0,662
Djibouti	0,001	1 956		269	791		136	2 747		405	405	0,001
Dominique	0,001	1 956		269	1 163		199	3 119		468	468	0,001
Égypte	0,129	252 386		34 696	114 725		19 664	367 111		54 360	54 360	0,117
El Salvador	0,015	29 347		4 034	13 340		2 287	42 687		6 321	6 321	0,014
Émirats arabes unis	0,573	1 121 061		154 117	699 959		119 977	1 821 020		274 094	274 094	0,584
Équateur	0,042	82 172		11 297	37 352		6 402	119 524		17 699	17 699	0,038
Érythrée	0,001	1 956		269	791		136	2 747		405	405	0,001
Espagne	2,862	5 599 438		769 776	3 496 131		599 255	9 095 569		1 369 031	1 369 031	2,917
Estonie	0,038	74 346		10 221	33 795		5 793	108 141		16 014	16 014	0,035
États-Unis d'Amérique	25,000	48 911 928		6 724 117	30 539 202		5 234 576	79 451 130		11 958 693	11 958 693	25,477
Éthiopie	0,010	19 565		2 690	7 908		1 356	27 473		4 046	4 046	0,009
Fédération de Russie	2,347	4 591 852		631 260	2 867 018		491 422	7 458 870		1 122 682	1 122 682	2,392
Fidji	0,003	5 869		807	3 489		598	9 358		1 405	1 405	0,003
Finlande	0,500	978 239		134 482	610 783		104 691	1 589 022		239 173	239 173	0,510
France	5,383	10 531 717		1 447 836	6 575 699		1 127 108	17 107 416		2 574 944	2 574 944	5,485
Gabon	0,019	37 173		5 110	19 335		3 314	56 508		8 424	8 424	0,018
Géorgie	0,007	13 695		1 883	6 225		1 067	19 920		2 950	2 950	0,006
Ghana	0,013	25 434		3 497	11 561		1 982	36 995		5 479	5 479	0,012
Grèce	0,614	1 201 277		165 144	714 069		122 395	1 915 346		287 539	287 539	0,614

Tableau 8 (suite)

**Total des contributions au budget ordinaire pour 2016**  
**Répartition entre élément afférent et élément non afférent aux garanties**

État Membre	Quote-part de base %	Élément non afférent aux garanties			Élément afférent aux garanties			Contribution totale pour 2016			Barème	
		€	+	\$	€	+	\$	€	+	\$	€	%
Guatemala	0,026	50 868		6 993	23 123		3 963	73 991		10 956		0,024
Guyana	0,001	1 956		269	1 163		199	3 119		468		0,001
Haiti	0,003	5 869		807	2 372		407	8 241		1 214		0,003
Honduras	0,008	15 652		2 152	7 115		1 220	22 767		3 372		0,007
Hongrie	0,256	500 858		68 855	260 507		44 652	761 365		113 507		0,244
Îles Marshall	0,001	1 956		269	889		152	2 845		421		0,001
Inde	0,641	1 254 102		172 406	570 068		97 713	1 824 170		270 119		0,584
Indonésie	0,333	651 507		89 565	296 151		50 762	947 658		140 327		0,303
Iran, République islamique d'	0,343	671 072		92 255	305 044		52 286	976 116		144 541		0,312
Iraq	0,065	127 171		17 483	57 807		9 908	184 978		27 391		0,059
Irlande	0,402	786 504		108 124	491 067		84 171	1 277 571		192 295		0,410
Islande	0,026	50 868		6 993	31 762		5 444	82 630		12 437		0,026
Israël	0,381	745 418		102 476	465 414		79 774	1 210 832		182 250		0,388
Italie	4,281	8 375 679		1 151 437	5 229 538		896 370	13 605 217		2 047 807		4,362
Jamaïque	0,011	21 521		2 959	9 783		1 677	31 304		4 636		0,010
Japon	10,427	20 400 187		2 804 494	12 737 287		2 183 236	33 137 474		4 987 730		10,625
Jordanie	0,021	41 086		5 648	18 676		3 201	59 762		8 849		0,019
Kazakhstan	0,116	226 951		31 200	103 164		17 683	330 115		48 883		0,106
Kenya	0,012	23 478		3 228	10 672		1 829	34 150		5 057		0,011
Kirghizistan	0,002	3 913		538	1 779		305	5 692		843		0,002
Koweït	0,263	514 553		70 738	321 268		55 067	835 821		125 805		0,268
L'ex-République yougoslave de Macédoine	0,008	15 652		2 152	7 115		1 220	22 767		3 372		0,007
Lesotho	0,001	1 956		269	791		136	2 747		405		0,001
Lettonie	0,045	88 041		12 103	40 020		6 860	128 061		18 963		0,041
Liban	0,040	78 259		10 759	35 574		6 098	113 833		16 857		0,036
Libéria	0,001	1 956		269	791		136	2 747		405		0,001
Libye	0,137	268 037		36 848	139 412		23 896	407 449		60 744		0,130
Liechtenstein	0,009	17 608		2 421	10 998		1 885	28 606		4 306		0,009
Lituanie	0,070	136 953		18 828	62 254		10 671	199 207		29 499		0,064
Luxembourg	0,078	152 605		20 979	95 286		16 333	247 891		37 312		0,079

Tableau 8 (suite)

**Total des contributions au budget ordinaire pour 2016**  
**Répartition entre élément afférent et élément non afférent aux garanties**

État Membre	Quote-part de base %	Élément non afférent aux garanties			Élément afférent aux garanties			Contribution totale pour 2016			Barème %
		€	+	\$	€	+	\$	€	+	\$	
Madagascar	0,003	5 869		807	2 372		407	8 241		1 214	0,003
Malaisie	0,270	528 249		72 620	274 754		47 094	803 003		119 714	0,257
Malawi	0,002	3 913		538	1 582		271	5 495		809	0,002
Mali	0,004	7 826		1 076	3 163		542	10 989		1 618	0,004
Malte	0,015	29 347		4 034	15 264		2 616	44 611		6 650	0,014
Maroc	0,060	117 389		16 138	53 360		9 146	170 749		25 284	0,055
Maurice	0,012	23 478		3 228	10 672		1 829	34 150		5 057	0,011
Mauritanie	0,002	3 913		538	1 582		271	5 495		809	0,002
Mexique	1,773	3 468 834		476 874	1 804 215		309 252	5 273 049		786 126	1,689
Monaco	0,012	23 478		3 228	14 654		2 512	38 132		5 740	0,012
Mongolie	0,003	5 869		807	2 668		457	8 537		1 264	0,003
Monténégro	0,005	9 782		1 345	4 447		762	14 229		2 107	0,005
Mozambique	0,003	5 869		807	2 372		407	8 241		1 214	0,003
Myanmar	0,010	19 565		2 690	7 908		1 356	27 473		4 046	0,009
Namibie	0,010	19 565		2 690	8 893		1 524	28 458		4 214	0,009
Népal	0,006	11 739		1 614	4 745		813	16 484		2 427	0,005
Nicaragua	0,003	5 869		807	2 372		407	8 241		1 214	0,003
Niger	0,002	3 913		538	1 582		271	5 495		809	0,002
Nigeria	0,087	170 214		23 400	77 373		13 262	247 587		36 662	0,079
Norvège	0,819	1 602 355		220 282	1 000 463		171 484	2 602 818		391 766	0,835
Nouvelle-Zélande	0,243	475 424		65 358	296 838		50 880	772 262		116 238	0,248
Oman	0,098	191 735		26 359	113 972		19 535	305 707		45 894	0,098
Ouganda	0,006	11 739		1 614	4 745		813	16 484		2 427	0,005
Ouzbékistan	0,014	27 391		3 766	12 451		2 134	39 842		5 900	0,013
Pakistan	0,082	160 431		22 055	72 926		12 500	233 357		34 555	0,075
Palao	0,001	1 956		269	1 018		174	2 974		443	0,001
Panama	0,025	48 912		6 724	22 234		3 811	71 146		10 535	0,023
Papouasie-Nouvelle-Guinée	0,004	7 826		1 076	4 652		797	12 478		1 873	0,004
Paraguay	0,010	19 565		2 690	8 893		1 524	28 458		4 214	0,009
Pays-Bas	1,592	3 114 711		428 192	1 944 734		333 337	5 059 445		761 529	1,622

Tableau 8 (suite)

**Total des contributions au budget ordinaire pour 2016**  
**Répartition entre élément afférent et élément non afférent aux garanties**

État Membre	Quote-part de base %	Élément non afférent aux garanties		Élément afférent aux garanties		Contribution totale pour 2016		Barème	
		€	\$	€	\$	€	\$	€	%
Pérou	0,113	221 082	30 393	100 496	17 225	321 578	47 618	0,103	0,103
Philippines	0,148	289 559	39 807	131 622	22 561	421 181	62 368	0,135	0,135
Pologne	0,886	1 733 439	238 303	787 956	135 060	2 521 395	373 363	0,807	0,807
Portugal	0,456	892 154	122 648	530 318	90 899	1 422 472	213 547	0,456	0,456
Qatar	0,201	393 252	54 062	245 533	42 086	638 785	96 148	0,205	0,205
République arabe syrienne	0,035	68 477	9 414	31 127	5 335	99 604	14 749	0,032	0,032
République centrafricaine	0,001	1 956	269	791	136	2 747	405	0,001	0,001
République de Moldova	0,003	5 869	807	2 668	457	8 537	1 264	0,003	0,003
République démocratique du Congo	0,003	5 869	807	2 372	407	8 241	1 214	0,003	0,003
République démocratique populaire lao	0,002	3 913	538	1 582	271	5 495	809	0,002	0,002
République dominicaine	0,043	84 129	11 565	38 242	6 555	122 371	18 120	0,039	0,039
République tchèque	0,372	727 809	100 055	378 549	64 885	1 106 358	164 940	0,354	0,354
République-Unie de Tanzanie	0,009	17 608	2 421	7 117	1 220	24 725	3 641	0,008	0,008
Roumanie	0,217	424 556	58 365	192 987	33 079	617 543	91 444	0,198	0,198
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	4,985	9 753 039	1 340 788	6 089 520	1 043 775	15 842 559	2 384 563	5,079	5,079
Rwanda	0,002	3 913	538	1 582	271	5 495	809	0,002	0,002
Saint-Marin	0,003	5 869	807	3 489	598	9 358	1 405	0,003	0,003
Saint-Siège	0,001	1 956	269	1 222	209	3 178	478	0,001	0,001
Sénégal	0,006	11 739	1 614	4 745	813	16 484	2 427	0,005	0,005
Serbie	0,038	74 346	10 221	33 795	5 793	108 141	16 014	0,035	0,035
Seychelles	0,001	1 956	269	1 018	174	2 974	443	0,001	0,001
Sierra Leone	0,001	1 956	269	791	136	2 747	405	0,001	0,001
Singapour	0,370	723 897	99 517	451 982	77 472	1 175 879	176 989	0,377	0,377
Slovaquie	0,165	322 819	44 379	146 741	25 152	469 560	69 531	0,150	0,150
Slovénie	0,096	187 822	25 821	117 272	20 101	305 094	45 922	0,098	0,098
Soudan	0,010	19 565	2 690	7 908	1 356	27 473	4 046	0,009	0,009
Sri Lanka	0,024	46 955	6 455	21 344	3 659	68 299	10 114	0,022	0,022
Suède	0,924	1 807 785	248 523	1 128 733	193 471	2 936 518	441 994	0,942	0,942
Suisse	1,008	1 972 129	271 116	1 231 342	211 058	3 203 471	482 174	1,027	1,027
Swaziland	0,003	5 869	807	3 489	598	9 358	1 405	0,003	0,003

Tableau 8 (suite)

**Total des contributions au budget ordinaire pour 2016**  
**Répartition entre élément afférent et élément non afférent aux garanties**

État Membre	Quote-part de base %	Élément non afférent aux garanties		Élément afférent aux garanties		Contribution totale pour 2016		Barème	
		€	\$	€	\$	€	\$	€	%
Tadjikistan	0,003	5 869	807	2 668	457	8 537	1 264	0,003	
Tchad	0,002	3 913	538	1 582	271	5 495	809	0,002	
Thaïlande	0,230	449 990	61 862	204 548	35 061	654 538	96 923	0,209	
Togo	0,001	1 956	269	791	136	2 747	405	0,001	
Trinité-et-Tobago	0,042	82 172	11 297	48 845	8 372	131 017	19 669	0,042	
Tunisie	0,035	68 477	9 414	31 127	5 335	99 604	14 749	0,032	
Turquie	1,278	2 500 378	343 737	1 136 578	194 815	3 636 956	538 552	1,164	
Ukraine	0,095	185 865	25 552	84 487	14 482	270 352	40 034	0,087	
Uruguay	0,050	97 824	13 448	50 880	8 721	148 704	22 169	0,048	
Vanuatu	0,001	1 956	269	791	136	2 747	405	0,001	
Venezuela, République bolivarienne du	0,603	1 179 756	162 186	536 273	91 920	1 716 029	254 106	0,549	
Viet Nam	0,040	78 259	10 759	31 633	5 422	109 892	16 181	0,035	
Yémen	0,010	19 565	2 690	7 908	1 356	27 473	4 046	0,009	
Zambie	0,006	11 739	1 614	4 745	813	16 484	2 427	0,005	
Zimbabwe	0,002	3 913	538	1 779	305	5 692	843	0,002	
<b>TOTAL</b>	<b>100,000</b>	<b>195 647 706</b>	<b>26 896 473</b>	<b>116 297 812</b>	<b>19 934 048</b>	<b>311 945 518</b>	<b>46 830 521</b>	<b>100,000</b>	